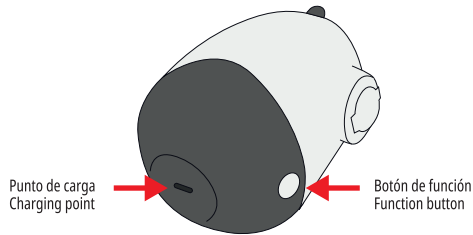
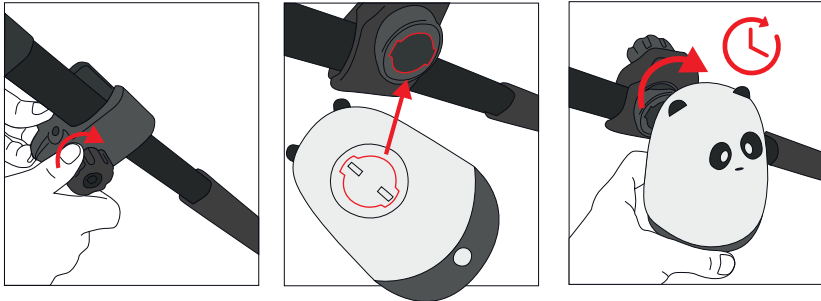


- ES** PANDA ROCKER - Mecedor Automático
- EN** PANDA ROCKER - Automatic Rocker for Stroller
- IT** PANDA ROCKER - Dondolo Automatico per Passeggino
- FR** PANDA ROCKER - Balancelle Automatique pour Poussette
- PT** PANDA ROCKER - Balanço Automático para Carrinho de Bebê
- DE** PANDA ROCKER - Automatische Wippe für Kinderwagen



ES PANDA ROCKER - Mecedor Automático

¡ADVERTENCIA! CONTIENE INFORMACIÓN IMPORTANTE. CONSERVAR ESTAS INSTRUCCIONES PARA FUTURAS CONSULTAS

Características técnicas del producto:

- Nombre: Mecedor automático PANDA ROCKER
 - Capacidad de la batería de litio: 1500 mAh
 - Tensión/corriente de funcionamiento: DC 5V/300 mA
 - Potencia máxima: 1,5 W
 - Tiempo de carga: 4h / Tiempo de uso (autonomía del producto encendido)
 - Sin piezas afiladas. Puede introducirse en la cama.
 - No es necesario sustituir la batería y no se calienta.
- Punto de carga micro USB-C.

Componentes del producto:

- 1 - Osito Panda.
- 2 - Pinza de sujeción acoplable al osito.

Instrucciones de uso:

La primera vez que utilice el mecedor cárguelo por completo. Cuando el indicador del piloto cambia a verde, la batería estará completamente cargada. Este mecedor tiene 4 modos de vibración que operan con un único botón situado en la parte baja trasera de color blanco:

- 1.- Pulsación larga para encender la máquina es la primera marcha por defecto (velocidad más baja).
 - 2.- Pulsando una segunda vez, pasa a velocidad media
 - 3.- Pulsando una tercera vez, pasa a velocidad rápida
 - 4.- Pulsando una cuarta vez, pasa a velocidad ultra rápida
- Finalmente, pulsando el botón de nuevo vuelves a la primera velocidad, y así se repite el proceso.
- 5.- Para apagar el osito en cualquier momento y así que cese el movimiento, mantenga pulsación larga

Carga del mecedor automático PANDA ROCKER:

Para cargar el dispositivo es necesario utilizar el cable USB universal tipo C (NO incluido en el producto).

Se puede cargar a través de cualquier fuente de alimentación con puerto USB, como PC, portátil, Tablet...etc., y también puede utilizarse directamente a corriente utilizando un transformador universal con puerto USB (no incluido en este producto). Con 4 horas de carga será suficiente para obtener una carga completa del dispositivo.

Para la seguridad de su hijo:

- Revise periódicamente el estado de cualquier juguete por la seguridad de su hijo.
- Al abrir la caja del empaquetado:
- Mantenga alejado los materiales del envoltorio y los enganches interiores ya que no son un juguete.
- Para la seguridad de su bebé quite y extraiga todos los componentes antes de usarlo y retire todo su envoltorio.

NOTA IMPORTANTE: Por motivos de seguridad, el osito dejará de funcionar durante la carga. Una vez extraído el cable USB cargador de su punto de carga, el mecedor osito estará preparado para funcionar.

Consejos de utilización

- En caso de utilización a diario y para preservar la batería interna se recomienda: dejar el Osito Panda cargando siempre y cuando no se esté utilizando (no aplicar para uso no diario).
- Desenchufe el adaptador de la red cuando no esté funcionando.
- Este artículo dispone de una batería interna recargable a través de cable USB-C. La batería de este juguete no es reemplazable.
- Sólo se puede utilizar con el adaptador requerido USB-C (no incluido).
- No olvide examinar regularmente su adaptador USB-C de red para comprobar los posibles deterioros del cable, clavija envolvente o cualquiera de sus piezas. No utilice el producto en caso de deterioro hasta que esté completamente arreglado.
- El adaptador no es un juguete. Manténgalo siempre fuera del alcance de los niños.
- No exponga el Osito a radiaciones solares, ambiente húmedo, caliente o al polvo.
- Este mecedor se puede usar tanto en ambientes internos como externos.
- Mantenga el aparato y sus componentes alejado de las proyecciones de agua.
- No exponga este producto ni cualquiera de sus componentes al fuego y fuentes de calor.
- Este producto debe ser empaquetado y montado por un adulto.

-Asegúrese siempre que el mecedor osito está colocado en un producto cuya base sea plana y en caso que lleve ruedas, está totalmente frenado a su funcionamiento (ej. cochecito).

Limpeza y Mantenimiento

-Para su limpieza asegúrese de desenchufar el juguete Osito. No permita que la base de carga se humedezca o se sumerja en agua y limpie el osito con un paño humedecido ligeramente con limpiador neutro.
-Compruebe que todas las zonas estén perfectamente secas antes de volver a enchufar el adaptador a la red y/o de poner en marcha el mecedor.
-Este muñeco debe ser cargado por un adulto. No deje el cable cargador accesible al niño o que pueda ser manipulado por el niño.
El pictograma de este producto que representa un cubo de basura con ruedas tachado indica que el producto no se puede desechar con los residuos domésticos ordinarios. Para evitar posibles daños al medio ambiente, o a la vida humana, separe el producto de los demás desechos con objeto de garantizar que se recicla de la forma segura en el aspecto medioambiental. Para obtener más detalles sobre los centros de recogida existentes, póngase en contacto con la administración local o el vendedor a quien compró el producto.

Advertencia

- No acople la pinza a una parte sensible del producto, como áreas cubiertas por poliétileno (manillar, bumper) o tejido dado que podrían quedar dañadas.
- Un uso excesivo de fuerza de apriete de la pinza podría ocasionar daños sobre el producto (chasis, hamaca, cuna, etc.) al que se acople. Regule la rueda de la pinza hasta que quede bien sujeta sin exceso.
- El montaje de este producto debe ser realizado por un adulto.
- No desmonte las piezas internas del producto
- En caso de que no vaya a utilizar el mecedor durante un periodo de tiempo prolongado, guárdelo en un lugar seco. Deberá recargar la batería periódicamente para evitar que esta se estropee.

Instrucciones de Mantenimiento de la Batería No Reemplazable

1. Carga y Uso Seguro

- Use sólo el método de carga indicado en este manual.
- No intente recargar la batería si no está diseñado para ello.
- No deje el juguete conectado a la fuente de alimentación durante periodos prolongados.

2. Condiciones de Almacenamiento

- Almacene el juguete en un lugar seco y fresco, lejos de fuentes de calor y humedad.
- Evite temperaturas extremas (por debajo de 0°C o por encima de 45°C), ya que pueden afectar la batería.

3. Manipulación y Cuidado

- No perforo, golpee, desmonte ni exponga la batería al fuego o al agua.
- Evite caídas fuertes o impactos que puedan dañar la batería interna.
- Si el juguete presenta hinchazón, fugas o sobrecalentamiento, deje de usarlo inmediatamente.

4. Vida Útil y Sustitución del Producto

- La batería tiene una vida útil limitada y su rendimiento disminuirá con el tiempo.
- Cuando la batería ya no retenga carga o el juguete deje de funcionar correctamente, deseche el producto siguiendo las normativas locales sobre reciclaje de aparatos eléctricos.

5. Eliminación Responsable

- No deseche el juguete en la basura doméstica.
- Lleve el producto a un punto de reciclaje autorizado para baterías y dispositivos electrónicos.

ADVERTENCIA! La carga de la batería debe ser realizada por un adulto.

Este juguete solo ha de conectarse a un equipo que lleve cualquiera de estos símbolos:



EN PANDA ROCKER - Automatic Rocker for Stroller

WARNING! CONTAINS IMPORTANT INFORMATION. KEEP THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE.

Technical Specifications:

- Name: PANDA ROCKER Automatic Rocker
- Lithium Battery Capacity: 1500 mAh
- Operating Voltage/Current: DC 5V/300 mA
- Maximum Power: 1,5 W
- Charging Time: 4h / Usage Time (continuous operation)
- No sharp parts. Can be placed in the crib.
- No need to replace the battery, and it does not overheat. Micro USB-C charging port.

Product Components:

- 1- Panda Bear
- 2- Clamp clip attachable to the teddy bear

Instructions for Use:

The first time you use the rocker, charge it fully. When the pilot indicator turns green, the battery is fully charged.

This rocker has 4 vibration modes operated by a single white button located at the lower back:

1. Long press to turn on the machine — this activates the default first gear (lowest speed).
2. Press a second time to switch to medium speed.
3. Press a third time to switch to fast speed.
4. Press a fourth time to switch to ultra-fast speed.

Finally, pressing the button again will return it to the first speed, and the cycle repeats.

5. To turn off the bear and stop the movement at any time, hold a long press.

Charging the PANDA ROCKER automatic rocker:

To charge the device, you need to use a universal USB Type-C cable (NOT included with the product).

It can be charged through any power source with a USB port, such as a PC, laptop, tablet, etc. It can also be plugged directly into a power outlet using a universal adapter with a USB port (not included in this product). A 4-hour charge is sufficient to fully charge the device.

For your child's safety:

Periodically check the condition of any toy for your child's safety.

Upon opening the packaging box:

Keep the wrapping materials and inner fastenings away from the child as they are not toys.

For your baby's safety, remove and extract all components before use and discard all packaging.

IMPORTANT NOTE: For safety reasons, the teddy bear will stop working during charging. Once the USB charging cable is removed from the charging port, the rocking teddy bear will be ready to operate.

Usage Tips

For daily use and to preserve the internal battery, it is recommended to leave the Panda Bear charging when not in use (does not apply for non-daily use).

Unplug the adapter from the power source when not in use.

This item has a rechargeable internal battery via USB-C cable. The battery in this toy is not replaceable.

It can only be used with the required USB-C adapter (not included).

Be sure to regularly check the condition of your USB-C power adapter for any damage to the cable, plug, or any of its parts. Do not use the product if damaged until it is fully repaired.

The adapter is not a toy. Always keep it out of reach of children.

Do not expose the Panda Bear to direct sunlight, humid or hot environments, or dust.

This rocker can be used both indoors and outdoors.

Keep the device and its components away from water projections.

Do not expose this product or any of its components to fire or heat sources.

This product should be packaged and assembled by an adult.

Always ensure that the Panda Bear rocker is placed on a flat surface, and if it has wheels, ensure that they are fully locked before use (e.g., stroller).

Cleaning and Maintenance

For cleaning, make sure to unplug the Panda Bear toy. Do not allow the charging base to get wet or submerged in water, and clean the bear with a cloth lightly dampened with neutral cleaner.

Ensure all areas are completely dry before reconnecting the adapter to the power source and/or starting the rocker.

This toy should be charged by an adult. Do not leave the charging cable accessible to the child or allow the child to handle it.

The pictogram on this product, which shows a wheellie bin with a cross through it, indicates that the product should not be disposed of with regular household waste. To prevent potential harm to the environment or human health, separate the product from other waste to ensure it is recycled in an environmentally safe manner. For more details on existing collection centers, contact your local authority or the seller from whom you purchased the product.

Warning

- Do not attach the clamp to a sensitive part of the product, such as areas covered with synthetic leather (handlebar, bumper) or fabric, as they may be damaged.
- Excessive tightening force of the clamp may cause damage to the product (chassis, hammock, crib, etc.) to which it is attached. Adjust the clamp wheel until it is securely fastened without over-tightening.
- The assembly of this product must be carried out by an adult.
- Do not disassemble the internal parts of the product.
- If you will not be using the rocker for an extended period, store it in a dry place. You should periodically recharge the battery to prevent it from being damaged.

Instructions for Non-Replaceable Battery Maintenance

1- Safe Charging and Use

Only use the charging method indicated in this manual.

Do not attempt to recharge the battery if it is not designed for it.

Do not leave the toy connected to the power source for extended periods.

2- Storage Conditions

Store the toy in a dry and cool place, away from heat and moisture sources.

Avoid extreme temperatures (below 0°C or above 45°C), as they may affect the battery.

3- Handling and Care

Do not puncture, strike, disassemble, or expose the battery to fire or water.

Avoid strong drops or impacts that may damage the internal battery.

If the toy shows swelling, leaks, or overheating, stop using it immediately.

4- Product Lifetime and Replacement

The battery has a limited lifespan, and its performance will decrease over time.

When the battery no longer holds a charge, or the toy stops functioning properly, dispose of the product following local regulations for electronic waste recycling.

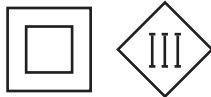
5- Responsible Disposal

Do not dispose of the toy in household trash.

Take the product to an authorized recycling point for batteries and electronic devices.

WARNING! Charging the battery must be carried out by an adult.

This toy should only be connected to a device that bears one of these symbols:



II PANDA ROCKER - Dondolo Automatico per Passeggino

ATTENZIONE! CONTIENE INFORMAZIONI IMPORTANTI. CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI PER RIFERIMENTO FUTURO

Caratteristiche Tecniche:

- Nome: Dondolo Automatico PANDA ROCKER
- Capacità della Batteria al Litio: 1500 mAh
- Tensione/Corrente di Funzionamento: DC 5V/300 mA
- Potenza Massima: 1,5 W
- Tempo di Ricarica: 4h / Tempo di Utilizzo (autonomia in funzione)
- Nessuna parte affilata. Può essere posizionato nella culla.
- Non è necessario sostituire la batteria e non si surriscalda. Porta di ricarica micro USB-C.

Componenti del Prodotto:

- 1- Orsetto Panda
- 1- Pinza di fissaggio agganciabile all'orsetto

Istruzioni per l'Uso:

Alla prima accensione, caricare completamente la sdraietta. Quando l'indicatore diventa verde, la batteria è completamente carica.

Questa sdraietta ha 4 modalità di vibrazione, controllate da un unico pulsante bianco situato nella parte inferiore posteriore:

1. Pressione lunga per accendere la macchina — si attiva la prima velocità di default (la più bassa).
2. Premere una seconda volta per passare alla velocità media.
3. Premere una terza volta per passare alla velocità veloce.
4. Premere una quarta volta per passare alla velocità ultra veloce.

Infine, premendo di nuovo il pulsante, si torna alla prima velocità, e il ciclo si ripete.

5. Per spegnere l'orsetto e interrompere il movimento in qualsiasi momento, tenere premuto a lungo.

Ricarica del dondolo automatico PANDA ROCKER:

Per ricaricare il dispositivo è necessario utilizzare un cavo USB universale di tipo C (NON incluso nel prodotto).

Può essere ricaricato tramite qualsiasi fonte di alimentazione con porta USB, come PC, laptop, tablet, ecc., e può anche essere collegato direttamente alla corrente utilizzando un adattatore universale con porta USB (non incluso in questo prodotto). Una ricarica di 4 ore è sufficiente per ottenere una carica completa del dispositivo.

Per la sicurezza del tuo bambino:

Controlla periodicamente lo stato di qualsiasi giocattolo per la sicurezza del tuo bambino.

Quando apri la scatola del prodotto:

Tieni lontani i materiali di imballaggio e gli agganci interni in quanto non sono giocattoli.

Per la sicurezza del tuo bambino, rimuovi e estrai tutti i componenti prima dell'uso e rimuovi tutta la confezione.

NOTA IMPORTANTE: Per motivi di sicurezza, l'orsetto smetterà di funzionare durante la ricarica. Una volta rimosso il cavo di ricarica USB dal punto di ricarica, il dondolo orsetto sarà pronto per funzionare.

Consigli per l'uso

Per l'uso quotidiano e per preservare la batteria interna, si consiglia di lasciare sempre in carica l'orsetto Panda quando non viene utilizzato (non applicabile per l'uso non quotidiano).

Scollegare l'adattatore dalla rete quando non è in uso.

Questo articolo è dotato di una batteria interna ricaricabile tramite cavo USB-C. La batteria di questo giocattolo non è sostituibile.

Può essere utilizzato solo con l'adattatore USB-C richiesto (non incluso).

Non dimenticare di controllare regolarmente l'adattatore USB-C per verificare eventuali danni al cavo, alla spina o a qualsiasi altra parte.

Non utilizzare il prodotto se danneggiato fino a quando non sarà completamente riparato.

L'adattatore non è un giocattolo. Tienilo sempre fuori dalla portata dei bambini.

Non esporre l'orsetto a radiazioni solari, ambienti umidi, caldi o polverosi.

Questo dondolo può essere utilizzato sia in ambienti interni che esterni.

Tieni l'apparecchio e i suoi componenti lontani da proiezioni d'acqua.

Non esporre questo prodotto o qualsiasi suo componente al fuoco o a fonti di calore.

Questo prodotto deve essere imballato e montato da un adulto.

Assicurati sempre che il dondolo dell'orsetto sia posizionato su una superficie piana e, se ha le ruote, che siano completamente bloccate prima dell'uso (es. passeggino).

Pulizia e Manutenzione

Per la pulizia, assicurati di scollegare il giocattolo Orsetto. Non permettere che la base di ricarica si bagni o venga immersa in acqua e pulisci l'orsetto con un panno leggermente umido con detergente neutro.

Verifica che tutte le parti siano completamente asciutte prima di ricollegare l'adattatore alla rete e/o di avviare il dondolo.

Questo giocattolo deve essere caricato da un adulto. Non lasciare il cavo di ricarica accessibile al bambino o che possa essere maneggiato dal bambino. Il pittogramma su questo prodotto che rappresenta un bidone della spazzatura con ruote e una X sopra indica che il prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti domestici ordinari. Per evitare possibili danni all'ambiente o alla salute umana, separa il prodotto dagli altri rifiuti per garantire che venga riciclato in modo sicuro dal punto di vista ambientale. Per ulteriori dettagli sui centri di raccolta esistenti, contatta le autorità locali o il venditore presso cui hai acquistato il prodotto.

Avvertenze

- Non fissare la pinza a una parte sensibile del prodotto, come aree rivestite in ecopelle (manubrio, paraurti) o tessuto, poiché potrebbero danneggiarsi.
- Un'eccessiva forza di serraggio della pinza potrebbe danneggiare il prodotto (telaiò, amaca, culla, ecc.) a cui è fissata. Regolare la rotella della pinza finché non sia ben fissata, senza stringere troppo.
- Il montaggio di questo prodotto deve essere eseguito da un adulto.
- Non smontare le parti interne del prodotto.
- Se non utilizzi il dondolo per un lungo periodo, conservalo in un luogo asciutto. Dovresti ricaricare periodicamente la batteria per evitare che si danneggi.

Istruzioni per la Manutenzione della Batteria Non Sostituibile

1- Carica e Uso Sicuro

- Utilizzare solo il metodo di ricarica indicato in questo manuale.
- Non tentare di ricaricare la batteria se non progettata per farlo.
- Non lasciare il giocattolo collegato alla fonte di alimentazione per periodi prolungati.

2- Condizioni di Conservazione

- Conservare il giocattolo in un luogo asciutto e fresco, lontano da fonti di calore e umidità.
- Evitare temperature estreme (sotto 0°C o sopra 45°C), in quanto potrebbero danneggiare la batteria.

3- Maneggio e Cura

- Non perforare, colpire, smontare o esporre la batteria al fuoco o all'acqua.
- Evitare forti cadute o urti che potrebbero danneggiare la batteria interna.
- Se il giocattolo presenta gonfiore, perdite o surriscaldamento, smettere di usarlo immediatamente.

4- Durata del Prodotto e Sostituzione

- La batteria ha una durata limitata e le sue prestazioni diminuiranno nel tempo.
- Quando la batteria non tiene più la carica o il giocattolo smette di funzionare correttamente, smaltire il prodotto seguendo le normative locali per il riciclaggio dei rifiuti elettronici.

5- Smaltimento Responsabile

- Non smaltire il giocattolo nei rifiuti domestici.
- Porta il prodotto in un centro di raccolta autorizzato per batterie e dispositivi elettronici.

ATTENZIONE! La ricarica della batteria deve essere effettuata da un adulto. Questo giocattolo deve essere collegato solo a un dispositivo che porti uno di questi simboli:



🔋 PANDA ROCKER - Balancelle Automatique pour Poussette

ATTENTION ! CONTIENT DES INFORMATIONS IMPORTANTES. CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS POUR TOUTE RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

Caractéristiques Techniques :

- Nom : Balancelle Automatique PANDA ROCKER
- Capacité de la Batterie au Lithium : 1500 mAh
- Tension/Courant de Fonctionnement : DC 5V/300 mA
- Puissance Maximale : 1,5 W
- Temps de Charge : 4h / Temps d'Utilisation (autonomie en fonctionnement)
- Aucune pièce tranchante. Peut être placé dans le berceau.
- Aucune nécessité de remplacer la batterie, et ne surchauffe pas. Port de charge micro USB-C.

Composants du Produit :

- 1- Ourson Panda
- 2- Pince de fixation accrochable à l'ourson

Instructions d'Utilisation :

Lors de la première utilisation du fauteuil à bascule, chargez-le complètement. Lorsque le voyant devient vert, la batterie est entièrement chargée. Ce fauteuil à bascule dispose de 4 modes de vibration contrôlés par un seul bouton blanc situé à l'arrière inférieur :

1. Appui long pour allumer l'appareil — cela active la première vitesse par défaut (la plus basse).
 2. Appuyez une deuxième fois pour passer à la vitesse moyenne.
 3. Appuyez une troisième fois pour passer à la vitesse rapide.
 4. Appuyez une quatrième fois pour passer à la vitesse ultra-rapide.
- Enfin, en appuyant à nouveau sur le bouton, vous revenez à la première vitesse, et le cycle se répète.
5. Pour éteindre l'ourson et arrêter le mouvement à tout moment, maintenez un appui long.

Recharge du berceau automatique PANDA ROCKER :

Pour recharger l'appareil, il est nécessaire d'utiliser un câble USB universel de type C (NON inclus avec le produit).

Il peut être rechargé via toute source d'alimentation avec un port USB, comme un PC, un ordinateur portable, une tablette, etc. Il peut également être branché directement sur le secteur à l'aide d'un adaptateur universel avec port USB (non inclus dans ce produit). Une charge de 4 heures est suffisante pour recharger complètement l'appareil.

Pour la sécurité de votre enfant :

Vérifiez périodiquement l'état de tout jouet pour la sécurité de votre enfant.

Lors de l'ouverture de la boîte d'emballage :

Gardez les matériaux d'emballage et les fixations intérieures hors de portée, car ce ne sont pas des jouets.

Pour la sécurité de votre bébé, retirez et extrayez tous les composants avant de l'utiliser et enlevez tout l'emballage.

NOTE IMPORTANTE : Pour des raisons de sécurité, l'ourson cessera de fonctionner pendant la charge. Une fois le câble de charge USB retiré du port de charge, le berceau ourson sera prêt à fonctionner.

Conseils d'utilisation

Pour une utilisation quotidienne et afin de préserver la batterie interne, il est recommandé de laisser l'Ourson Panda en charge lorsqu'il n'est pas utilisé (non applicable pour un usage non quotidien).

Débranchez l'adaptateur du secteur lorsqu'il n'est pas en fonctionnement.

Cet article est équipé d'une batterie interne rechargeable via un câble USB-C. La batterie de ce jouet n'est pas remplaçable.

Il peut être utilisé uniquement avec l'adaptateur USB-C requis (non inclus).

N'oubliez pas de vérifier régulièrement l'état de votre adaptateur USB-C, notamment pour détecter d'éventuels dommages au câble, à la fiche ou à toute autre pièce. Ne pas utiliser le produit en cas de dommage tant qu'il n'est pas entièrement réparé.

L'adaptateur n'est pas un jouet. Gardez-le toujours hors de portée des enfants.

Ne pas exposer l'Ourson à la lumière directe du soleil, à un environnement humide, chaud ou poussiéreux.

Ce balancement peut être utilisé à la fois en intérieur et en extérieur.

Gardez l'appareil et ses composants à l'abri des projections d'eau.

Ne pas exposer ce produit ou l'un de ses composants au feu ou à des sources de chaleur.

Ce produit doit être emballé et monté par un adulte.

Assurez-vous toujours que le balancement de l'Ourson est placé sur une surface plane et, s'il est équipé de roues, que celles-ci sont entièrement verrouillées avant de l'utiliser (par exemple, une poussette).

Pour le nettoyage, assurez-vous de débrancher le jouet Ourson. Ne laissez pas la base de chargement se mouiller ou être immergée dans l'eau, et nettoyez l'ourson avec un chiffon légèrement humidifié avec un nettoyant neutre.

Vérifiez que toutes les zones soient complètement sèches avant de rebrancher l'adaptateur à la prise et/ou de mettre en marche le balancement.

Ce jouet doit être chargé par un adulte. Ne laissez pas le câble de chargement à la portée de l'enfant ni à sa disposition.

Le pictogramme sur ce produit représentant une poubelle avec des roues barrée indique que le produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers ordinaires. Pour éviter tout dommage à l'environnement ou à la santé humaine, séparez le produit des autres déchets afin de garantir qu'il soit recyclé de manière sûre pour l'environnement. Pour plus de détails sur les centres de collecte existants, contactez les autorités locales ou le vendeur auprès duquel vous avez acheté le produit.

Avertissement

- N'attachez pas la pince à une partie sensible du produit, comme les zones recouvertes de similicuir (guidon, pare-chocs) ou de tissu, car elles pourraient être endommagées.
- Une force de serrage excessive de la pince peut endommager le produit (châssis, hamac, berceau, etc.) auquel elle est fixée. Réglez la molette de la pince jusqu'à ce qu'elle soit bien fixée sans excès.
- Le montage de ce produit doit être réalisé par un adulte.
- Ne démontez pas les pièces internes du produit.
- Si vous ne prévoyez pas d'utiliser le balancement pendant une période prolongée, rangez-le dans un endroit sec. Vous devrez recharger périodiquement la batterie pour éviter qu'elle ne soit endommagée.

Instructions d'entretien de la batterie non remplaçable

1- Chargement et utilisation sécurisés

- Utilisez uniquement la méthode de charge indiquée dans ce manuel.
- Ne tentez pas de recharger la batterie si elle n'est pas conçue à cet effet.
- Ne laissez pas le jouet connecté à la source d'alimentation pendant de longues périodes.

2- Conditions de stockage

- Conservez le jouet dans un endroit sec et frais, à l'abri des sources de chaleur et d'humidité.
- Évitez les températures extrêmes (en dessous de 0°C ou au-dessus de 45°C), car elles peuvent endommager la batterie.

3- Manipulation et soin

- Ne percez pas, ne frappez pas, ne démontez pas et n'exposez pas la batterie au feu ou à l'eau.
- Évitez les chutes ou les chocs violents qui pourraient endommager la batterie interne.
- Si le jouet présente un gonflement, des fuites ou une surchauffe, cessez immédiatement de l'utiliser.

4- Durée de vie et remplacement du produit

- La batterie a une durée de vie limitée et ses performances diminueront avec le temps.
- Lorsque la batterie ne tient plus la charge ou que le jouet ne fonctionne plus correctement, jetez le produit en suivant les réglementations locales sur le recyclage des appareils électroniques.

5-Élimination responsable

- Ne jetez pas le jouet dans les ordures ménagères.
- Apportez le produit dans un point de recyclage autorisé pour les batteries et les appareils électroniques.

ATTENTION ! Le chargement de la batterie doit être effectué par un adulte.

Ce jouet doit uniquement être connecté à un appareil portant l'un de ces symboles :



PI PANDA ROCKER - Balanço Automático para Carrinho de Bebê

ATENÇÃO! CONTÉM INFORMAÇÕES IMPORTANTES. GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES PARA REFERÊNCIA FUTURA.

Características Técnicas:

- Nome: Balanço Automático PANDA ROCKER
- Capacidade da Bateria de Lítio: 1500 mAh
- Tensão/Corrente de Funcionamento: DC 5V/300 mA
- Potência Máxima: 1,5 W
- Tempo de Carga: 4h / Tempo de Uso (Autonomia do produto ligado)
- Sem peças afiadas. Pode ser colocado no berço.
- Não é necessário substituir a bateria e não esquenta. Ponto de carga micro USB-C.

Componentes do Produto:

- 1- Ursinho Panda
- 2- Pinça de fixação acoplável ao ursinho

Instruções de Uso:

Na primeira utilização da cadeira de balanço, carregue-a completamente. Quando o indicador piloto ficar verde, a bateria estará totalmente carregada. Esta cadeira de balanço possui 4 modos de vibração operados por um único botão branco localizado na parte inferior traseira:

1. Pressão longa para ligar o aparelho — ativa à primeira velocidade padrão (mais baixa).
2. Pressione uma segunda vez para velocidade média.
3. Pressione uma terceira vez para velocidade rápida.
4. Pressione uma quarta vez para velocidade ultra-rápida.

Por fim, ao pressionar novamente o botão, volta à primeira velocidade, e o ciclo recomeça.

5. Para desligar o ursinho e parar o movimento a qualquer momento, mantenha o botão pressionado por alguns segundos. do na base do ursinho para DESLIGAR o balanço – OFF.

Carregamento do balanço automático PANDA ROCKER:

Para carregar o dispositivo, é necessário utilizar um cabo USB universal tipo C (NÃO incluído no produto).

Pode ser carregado através de qualquer fonte de alimentação com porta USB, como PC, laptop, tablet, etc., e também pode ser conectado diretamente à corrente elétrica utilizando um adaptador universal com porta USB (não incluído neste produto). Um carregamento de 4 horas é suficiente para obter uma carga completa do dispositivo.

Para a segurança do seu filho:

Verifique periodicamente o estado de qualquer brinquedo para a segurança do seu filho.

Ao abrir a caixa de embalagem:

Mantenha os materiais de embalagem e as fixações internas longe, pois não são brinquedos.

Para a segurança do seu bebê, remova e retire todos os componentes antes de usá-los e retire toda a embalagem.

NOTA IMPORTANTE: Por motivos de segurança, o ursinho deixará de funcionar durante o carregamento. Assim que o cabo de carregamento USB for removido do ponto de carga, o balanço ursinho estará pronto para funcionar.

Dicas de utilização

Para uso diário e para preservar a bateria interna, recomenda-se deixar o Osito Panda carregando sempre que não estiver em uso (não aplicável para uso não diário).

Desconecte o adaptador da rede quando não estiver em funcionamento.

Este item possui uma bateria interna recarregável via cabo USB-C. A bateria deste brinquedo não é substituível.

Pode ser usado apenas com o adaptador USB-C necessário (não incluído).

Não se esqueça de verificar regularmente o estado do seu adaptador USB-C, para verificar possíveis danos no cabo, na ficha ou em qualquer uma das suas partes. Não utilize o produto em caso de danos até que esteja completamente reparado.

O adaptador não é um brinquedo. Mantenha-o sempre fora do alcance das crianças.

Não exponha o Osito à luz solar direta, ambientes úmidos, quentes ou ao pó.

Este balanço pode ser usado tanto em ambientes internos quanto externos.

Mantenha o aparelho e seus componentes longe de projeções de água.

Não exponha este produto ou qualquer um de seus componentes ao fogo ou fontes de calor.

Este produto deve ser embalado e montado por um adulto.

Certifique-se sempre de que o balanço do Osito está posicionado em uma superfície plana e, se tiver rodas, que estejam completamente travadas antes de usar (por exemplo, carrinho de bebê).

Limpeza e Manutenção

Para a limpeza, certifique-se de desconectar o brinquedo Osito. Não permita que a base de carga se umedeça ou seja submersa em água, e limpe o osito com um pano levemente umedecido com um detergente neutro.

Verifique se todas as áreas estão completamente secas antes de reconectar o adaptador à tomada e/ou de iniciar o balanço.

Este brinquedo deve ser carregado por um adulto. Não deixe o cabo de carregamento acessível à criança ou que possa ser manuseado pela criança.

O pictograma neste produto, que representa uma lixeira com rodas e riscada, indica que o produto não pode ser descartado com os resíduos domésticos comuns. Para evitar possíveis danos ao meio ambiente ou à saúde humana, separe o produto dos outros resíduos para garantir que ele seja reciclado de forma segura para o meio ambiente. Para mais detalhes sobre os centros de coleta existentes, entre em contato com a administração local ou o vendedor de onde você comprou o produto.

Aviso

- Não prenda a pinça a uma parte sensível do produto, como áreas cobertas com couro sintético (guiador, para-choque) ou tecido, pois podem ser danificadas.
- O uso excessivo de força ao apertar a pinça pode causar danos ao produto (chassi, rede, berço, etc.) ao qual está fixada. Ajuste a roda da pinça até que fique bem presa, sem excesso.
- A montagem deste produto deve ser realizada por um adulto
- Não desmonte as peças internas do produto.
- Caso não vá usar o balanço por um longo período, guarde-o em um local seco. Você deverá recarregar a bateria periodicamente para evitar que ela seja danificada.

Instruções de Manutenção da Bateria Não Substituível

1- Carregamento e Uso Seguro

- Utilize apenas o método de carregamento indicado neste manual.
- Não tente recarregar a bateria se ela não for projetada para isso.
- Não deixe o brinquedo conectado à fonte de alimentação por períodos prolongados.

2- Condições de Armazenamento

- Armazene o brinquedo em local seco e fresco, longe de fontes de calor e umidade.
- Evite temperaturas extremas (abaixo de 0°C ou acima de 45°C), pois elas podem danificar a bateria.

3- Manuseio e Cuidados

- Não perfure, bata, desmonte nem exponha a bateria ao fogo ou à água.
- Evite quedas fortes ou impactos que possam danificar a bateria interna.
- Se o brinquedo apresentar inchaço, vazamentos ou superaquecimento, pare de usá-lo imediatamente.

4- Vida Útil e Substituição do Produto

- A bateria tem uma vida útil limitada e seu desempenho diminuirá com o tempo.
- Quando a bateria não mantiver mais a carga ou o brinquedo parar de funcionar corretamente, descarte o produto de acordo com as regulamentações locais sobre reciclagem de aparelhos eletrônicos.

5- Descarte Responsável

- Não descarte o brinquedo no lixo doméstico.
- Leve o produto a um ponto de coleta autorizado para baterias e dispositivos eletrônicos.

ATENÇÃO! O carregamento da bateria deve ser efectuado por um adulto.

Este brinquedo deve ser conectado apenas a um dispositivo que possua um desses símbolos:



📢 PANDA ROCKER - Automatische Wippe für Kinderwagen

**WARNUNG! ENTHÄLT WICHTIGE INFORMATIONEN.
BEWAHREN SIE DIESE ANLEITUNG ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUF.**

Technische Daten:

- Name: Automatischer Wippe PANDA ROCKER
- Kapazität des Lithium-Akkus: 1500 mAh
- Betriebsspannung/Strom: DC 5V/300 mA
- Maximale Leistung: 1,5 W
- Ladezeit: 4h / Nutzungszeit (Autonomie des eingeschalteten Produkts)
- Keine scharfen Teile. Kann im Kinderbett verwendet werden.
- Es ist nicht erforderlich, den Akku zu ersetzen, und er überhitzt nicht. Micro-USB-C-Ladeanschluss.

Produktbestandteile:

- 1- Panda Bär
- 2- Befestigungsklammer am Teddybär anbringbar

Gebrauchsanweisung

Laden Sie die Wippe bei der ersten Benutzung vollständig auf. Wenn die Anzeige auf Grün wechselt, ist der Akku vollständig geladen.

Diese Wippe verfügt über 4 Vibrationsmodi, die mit einer einzigen weißen Taste auf der unteren Rückseite bedient werden:

1. Langer Druck zum Einschalten des Geräts — dies aktiviert den ersten Gang (niedrigste Geschwindigkeit) als Standard.
 2. Ein zweites Drücken schaltet auf mittlere Geschwindigkeit.
 3. Ein drittes Drücken schaltet auf schnelle Geschwindigkeit.
 4. Ein viertes Drücken schaltet auf ultra-schnelle Geschwindigkeit.
- Durch erneutes Drücken der Taste kehrt die Geschwindigkeit zur ersten Stufe zurück, und der Zyklus beginnt von vorn.
5. Um den Teddybär jederzeit auszuschalten und die Bewegung zu stoppen, drücken Sie die Taste lange.

Laden der automatischen Wippe PANDA ROCKER:

Zum Aufladen des Geräts muss ein universelles USB-C-Kabel verwendet werden (NICHT im Lieferumfang enthalten).

Es kann über jede Stromquelle mit einem USB-Anschluss geladen werden, z. B. PC, Laptop, Tablet usw. Es kann auch direkt an das Stromnetz angeschlossen werden, indem ein universeller Adapter mit USB-Anschluss verwendet wird (nicht in diesem Produkt enthalten). Eine Ladezeit von 4 Stunden reicht aus, um das Gerät vollständig aufzuladen.

Für die Sicherheit Ihres Kindes:

Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand aller Spielzeuge zur Sicherheit Ihres Kindes.

Beim Öffnen der Verpackung:

Halten Sie Verpackungsmaterialien und Innenbefestigungen fern, da diese keine Spielzeuge sind.

Entfernen Sie zur Sicherheit Ihres Babys alle Komponenten vor der Benutzung und entfernen Sie die gesamte Verpackung.

WICHTIGER HINWEIS: Aus Sicherheitsgründen wird der Teddybär während des Ladevorgangs nicht funktionieren. Sobald das USB-Ladekabel aus dem Ladeanschluss entfernt wird, ist die Schaukel-Teddybär einsatzbereit.

Verwendungstipps

Bei täglicher Nutzung und um die interne Batterie zu schonen, wird empfohlen, den Panda-Bären immer aufzuladen, wenn er nicht verwendet wird (nicht für den nicht täglichen Gebrauch anwendbar).

Trennen Sie den Adapter vom Netz, wenn er nicht in Betrieb ist.

Dieser Artikel ist mit einer wiederaufladbaren internen Batterie ausgestattet, die über ein USB-C-Kabel aufgeladen wird. Die Batterie dieses Spielzeugs ist nicht austauschbar.

Es kann nur mit dem erforderlichen USB-C-Adapter verwendet werden (nicht im Lieferumfang enthalten).

Vergessen Sie nicht, regelmäßig den Zustand Ihres USB-C-Adapters zu überprüfen, um mögliche Beschädigungen am Kabel, Stecker oder an anderen Teilen festzustellen. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist, bis es vollständig repariert wurde.

Der Adapter ist kein Spielzeug. Halten Sie ihn immer außerhalb der Reichweite von Kindern.

Setzen Sie den Panda-Bären nicht direkter Sonneneinstrahlung, feuchten oder heißen Umgebungen oder Staub aus.

Dieser Schaukelstuhl kann sowohl drinnen als auch draußen verwendet werden.

Halten Sie das Gerät und seine Komponenten von Wasserprojektionen fern.

Setzen Sie dieses Produkt oder eines seiner Teile nicht Feuer oder Hitzequellen aus.

Dieses Produkt muss von einem Erwachsenen verpackt und montiert werden.

Stellen Sie immer sicher, dass der Panda-Bären-Schaukel auf einer flachen Oberfläche steht und dass, wenn er Räder hat, diese vor der Verwendung vollständig gesperrt sind (z. B. Kinderwagen).

Reinigung und Wartung

Stellen Sie sicher, dass der Panda-Bär-Spielzeug vom Stromnetz getrennt ist, bevor Sie ihn reinigen. Verhindern Sie, dass die Ladebasis nass wird oder ins Wasser getaucht wird, und reinigen Sie den Bären mit einem leicht feuchten Tuch, das mit einem neutralen Reiniger befeuchtet ist.

Überprüfen Sie, ob alle Bereiche vollständig trocken sind, bevor Sie den Adapter wieder an das Stromnetz anschließen und/oder den Schaukelmechanismus starten.

Dieses Spielzeug sollte von einem Erwachsenen aufgeladen werden. Lassen Sie das Ladekabel nicht für das Kind zugänglich oder von ihm manipulieren. Das Piktogramm auf diesem Produkt, das einen Mülleimer mit Rädern zeigt und durchgestrichen ist, zeigt an, dass das Produkt nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Um mögliche Schäden an der Umwelt oder der menschlichen Gesundheit zu vermeiden, trennen Sie das Produkt von anderen Abfällen, um sicherzustellen, dass es umweltgerecht recycelt wird. Für weitere Informationen zu vorhandenen Sammelstellen wenden Sie sich bitte an die örtlichen Behörden oder den Verkäufer, bei dem Sie das Produkt gekauft haben.

Warnung

- Befestigen Sie die Klemme nicht an empfindlichen Teilen des Produkts, wie mit Kunstleder (Lenker, Stoßfänger) oder Stoff bedeckten Bereichen, da diese beschädigt werden könnten.
- Eine übermäßige Klemmkraft kann das Produkt (Gestell, Hängematte, Wiege usw.), an dem sie befestigt ist, beschädigen. Stellen Sie das Stellrad der Klemme so ein, dass sie fest sitzt, aber nicht übermäßig festgezogen wird.
- Die Montage dieses Produkts muss von einem Erwachsenen durchgeführt werden.
- Zerlegen Sie nicht die internen Teile des Produkts.
- Wenn Sie den Schaukelstuhl längere Zeit nicht verwenden, lagern Sie ihn an einem trockenen Ort. Sie sollten die Batterie regelmäßig aufladen, um Schäden zu vermeiden.

Anweisungen zur Wartung der nicht austauschbaren Batterie

- 1- Sicheres Laden und Gebrauch
 - Verwenden Sie nur die im Handbuch angegebene Lademethode.
 - Versuchen Sie nicht, die Batterie aufzuladen, wenn sie dafür nicht ausgelegt ist.
 - Lassen Sie das Spielzeug nicht über längere Zeit an die Stromquelle angeschlossen.
 - 2- Lagerbedingungen
 - Bewahren Sie das Spielzeug an einem trockenen und kühlen Ort auf, fern von Wärmequellen und Feuchtigkeit.
 - Vermeiden Sie extreme Temperaturen (unter 0°C oder über 45°C), da diese die Batterie schädigen können.
 - 3- Handhabung und Pflege
 - Bohren, schlagen, zerlegen oder der Batterie Feuer oder Wasser aussetzen.
 - Vermeiden Sie starke Stürze oder Stöße, die die interne Batterie beschädigen könnten.
 - Wenn das Spielzeug anschwillt, undicht wird oder überhitzt, verwenden Sie es sofort nicht mehr.
 - 4- Produktlebensdauer und Ersatz
 - Die Batterie hat eine begrenzte Lebensdauer, und ihre Leistung wird im Laufe der Zeit abnehmen.
 - Wenn die Batterie die Ladung nicht mehr hält oder das Spielzeug nicht mehr richtig funktioniert, entsorgen Sie das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften zur Entsorgung von Elektronikgeräten.
 - 5- Verantwortungsvoller Entsorgung
 - Werfen Sie das Spielzeug nicht in den Hausmüll.
 - Bringen Sie das Produkt zu einer autorisierten Sammelstelle für Batterien und elektronische Geräte.
- WARNUNG!** Der Akku muss von einem Erwachsenen aufgeladen werden.
Dieses Spielzeug darf nur an ein Gerät angeschlossen werden, das eines dieser Symbole trägt:

